Դ. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 1161 — ԻՋՄԻՐ 25|7 ՄԱՅԻՍ 1913 — ՇԱԲԱԹ

ԴԱՇԻՆՔ

ՕՐԱԹԵՐԹ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆ

«TACHINK»
JOURNAL ARMÉNIEN
QUOTIDIEN POLITIQUE & LITTÉRAIRE
Imprimerie Mamourian
SMYRNE

ԱՐՁԱՆԱՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

	ՏՐԳ.	ՎԵՑ.	ԵՒ.
ԻՋՄԻՐ	80	40 Ղշ.	20
ՊՕԼԻՍ ԵՒ ԴԱԻԱՒՈ	80	40 Ղրշ.	
ԱՐՏԱՍԱՀՄԱՆ	25	13 Ֆր.	

Նամակներ պէտք է ուղղել՝ Խմբագր. «ԴԱՇԻՆՔԻ»
Հ. ՄԱՄՈՒՐԵԱՆ - ԻԶՄԻՐ

Journal Arménien «TACHINK»
Rédacteur - Directeur
HRAND MAMOURIAN - SMYRNE

10 ՓԱՐԱ

Հակակշիռի Առարկութիւն Չիկայ

Հայաստանի բարեկարգութեան խընդիրը, որ Անգլիոյ Խորհրդարանի օրակարգին մէջ անցած էր. Մայիս 29 ին վիճաբանութեան նիւթ եղած է Անգլիոյ Եւրոփոխանական ժողովին մէջ, ուր զանազան երեսփոխաններ հարցապնդումներ ըրած և առաջ նետած են Հայկական Նահանգներու բարեկարգութեան կարևոր խնդիրը իբրև Թուրքիոյ միջնդեհական խաղաղութեան լրացուցիչ պայման։

Սրր է. Կրեյ կշռադատուած խօսքերով և դիւանագիտական սեղմ զարձուածքներով չատ բան հասկցուցած է արդէն բարեկորգութիւններու նպաստաւոր և փափաքուած արդիւնքով ուննալիք ելքին մասին, որուն մէկ համառօտ ամփոփումը տուինք մեր երէկի թիւով։

Խորհրդարանին մէջ աւելի բացայայտ խօսած է Լիվըրպուլի սկովտական կուսակցութեան պետ Մր. Թիմօրի Օ՛ Բօնօր, որուն ճառին մէջ, ի մէջ այլոց, կը բանաձևուի որ այդ բարեկորգութիւնները ոչ միայն անհրաժեշտ են և պէտք է որ անյապաղ փութացուին, այլև եւրոպական հակակշռին ենթարկուին։

Հակակշռի առթիւ իր ճառին մէջ արծայայտած մտքերը կարելի է խտացնել սա քանի մը խօսքերուն մէջ.

«Մենք, ըսած է երեսփոխանը, ուրախութեամբ կը տեղեկանանք որ բարձրագիր Թուրք իշխանութիւնք այլևս ապարդիւն չունին եւրոպական հակակշռի մասին՝ Հայկական նահանգներու վրայ. եթէ եւրոպական պետութիւնները գիտեն որ բարեկորգութիւնները ենթակայ ըլլան եւրոպական հակակշռին, դժուարութիւն պիտի չքաշեն անոր մասին հաւանութիւն տալնելու»։

Արդէն ո՛չ բարեկորգմանց խնդիրը և ո՛չ ալ հակակշռի խնդիրը նոր բան մըն է և խօսք կրնայ վերցնել Հայկական Նահանգներու մասին, քանի որ անոնք Թուրքիոյ կողմէն ժամանակին ընդունուած և ստորագրուած են և եւրոպական պետութիւններէն ալ անոր վրայ հակակշռով մը հսկելու պարտականութիւնը ստանձնուած է Պերլինէ 61 րդ յօդուածով։ Ասիկա առարկութիւն չի վերցներ։

Այս մասին աէրութեանց փութկոտ գիտակցութիւնը՝ պարտադրիչ ու անխուսափելի։

Կը մնայ զայն, անգամ մը ևս պաշտօնական ընելու համար, հանել Դեսպանական ժողովին առջև, որ պիտի կարգադրէ Թուրքիոյ մերձաւոր ապագան։

Եւ արդէն ի՞նչ են Հայոց և անոնց համեստ փափաքները հետապնդելու պաշտօնը ունեցող օրինաւոր ներկայացուցիչ ներուն ալ հետապնդումները Եւրոպայի մէջ՝ իգլուխ ունենալով Պօղոս փաշա Նուպար, բայց եթէ օրինաւորապես և հանդիսաւոր կերպով տրուած խոստումի մը գործադրութիւնը պահանջել, որ թէև իր նախաքայլերուն մէջ նոյն իսկ Թուրք բարձրագիր իշխանութեանց կողմէ տհաճութեամբ ընդունուեցաւ և սխալ մեկնութիւններու արժանացաւ, բայց որ հետզհետէ, իրենց ալ խոստովանութեամբ, անհրաժեշտութիւն մը կը սկսի դառնալ հակակշռի գործը ոչ միայն պատեհութիւն մը, այլև անհրաժեշտութիւն մը նկատուելով։

Եթէ ինկատի ունենանք վերջերս «Տէյլի Թէլէկրաֆ»ի մէկ կարևոր թղթակցին տեսակցութիւնը Թուրքիոյ Դահաժառանգ իշխան Իւսուֆ Իզզէտինի հետ, և լուսամիտ իշխանին սրտաբաց ժէսթով մը արտայայտած և բացէն ըսած խօսքերը Հայաստանի բարենորոգմանց մասին, հոն ո՛չ միայն պիտի գտնենք բարենորոգութիւններով Հայաստանի ցաւերուն վերջ մը տալու սրտագին ու անկեղծ փափաք, այլև զայն եւրոպական պետութեանց քօնթրոլին ենթարկելու անհրաժեշտ յանձնառութիւն։

Թուրք մաւուլի առաջաւոր դասին ալ մտայնութիւնը հետզհետէ սկսած է փոխուիլ բարենորոգութեանց մասին. հին չովինիստական մտայնութիւնները սկսած են տեղի տալ այն պայքարին առջև, որ բացած է հայ լրագրութիւնը մէկ կողմէն և հայ պաշտօնական շրջանակներու յաւատաւորութիւնը միւս կողմէն համրնթաց քայլեր առնելով և հետապնդելով որ իրական բարենորոգումները այս անգամ միայն այն առեն վստահացուցիչ կրնան նկատուիլ, երբ եւրոպական հակակշիռով մը միայն կը դառնան վաւերական։

Եւ ահա՛ թէ ինչո՛ւ դէմ էինք և ենք ամէն տնգամ որ խօսքը կըլլար Բարենորոգիչ Յանձնախումբերու Հայաստան երթալուն և պետական այն դարձդարձիկ ու ճարպիկ ճիգերուն որ կը թափուէր գարդ իբր ներքին և անկախ գործ մը նկատել Հայկական Նահանգներու բարենորոգութեանց խնդիրը, և զայն կարգադրել առանց եւրոպական միջամտութեան և լուկ առտրնին բժշկական միջոցներով։

Պատասչոնէն դեղերուն և ոսկեհատիկ դեղահատներուն գառնագին համն ու ինչ արժէք ունենալը այլևս վաղուց ճանչցած և փորձառութեամբ մը անոնց անարժէք ու խարդախուած, պայմանի և նոյն իսկ ահացուցիչ ըլլալը զգացած էինք։ Մեզի պէտք էր համակերպող ձևացումներով ժամանակ վաստկել և սպասել պատեհութիւններու, որոնք պիտի չի յապնային՝ տրուած ըլլալով Թուրքիոյ հիւանդագին վիճակին անհրաժեշտ կրելիք փոփոխութեան հետ մեր ալ ճակատագրին փոփոխութեան գիտակցութիւնն ու յոյսը ունենալու կանխատեսութիւնը։

Պալքանեան հրդեհը կարելի չէր որ իր անդրադարձուածները չունենար Ասիական Թուրքիոյ վրայ՝ ընդհանրապէս, և Հայկական Բարձրավանդակին վրայ՝ մասնաւորապէս։ Եկաւ հաւատքի ու յոյսի այդ ծագկաւէտ շրջանը վերջապէս։ Եւ երբ Եւրոպական Թուրքիոյ մէկ հիւանդագին թօքը կը բուժուի հիմա զայն կտրել նետելով Թուրքիային, անկարելի է որ միւս վատառողջ թօքը չնչէ՝ առանց կարևոր վիրահատութիւններու և դեղ ու դարմանով զօրանալու։

Ահա այդ ժամն է որ պիտի հնչէ անմիջապէս որ խաղաղութիւնը կը կնքուի և ձեռք կառնուի՝ առանց յապաղման՝ միւս կախակայեալ խնդիրներն, որոնց մէջ առաջին տեղը կը տրուի Հայաստանի երաշխաւորուած բարենորոգութեան խնդիրը՝ նոյնչափ կենսական Հայերուն համար, որչափ Օսմ. պետութեան ամրողջութեան համար։

Եւ արդէն Եւրոպական դիվիճներու վերաբերութենէն ու սկսուած նախապատրաստութենէն կարելի է այժմէն վստահապէս հետևցնել թէ, Հայաստանի բարենորոգութեան խնդիրը մտած կարելի է համարել այնպիսի փուլի մը մէջ, որ դժուարութեան պիտի չի բաղխի այս անգամ ըլլալու ո՛չ միայն մեր համեստ փափաքները, այլև Թուրքիոյ համար ալ կատարելապէս անվնաս և ընդհակառակը օգտակար և պատուաբեր եղանակաւ մը։

Ահա՛ թէ ինչու համար յոյսերը կը ծաղկին մեր սրտերուն մէջ։

Ա.Վ.Ո

ՀԱՅՏԱԼԻՒՆ ՄԷՋ

Այսօր հարուստ եմ նիւթերու կողմէ, մտքիս մէջ երեք հատը միասին կ'պըտտուտքին, անզուսպ փափաք մը ունիմ անոնց ամենուն վրայ ալ միանգամայն գրելու։

Շատ հազուադէպ բան մըն է ինծի համար երեք տեսակ անհետեւողութեանց գըլուխ-գործոց նիւթեր միասին ունենալը...։

Առաջինն է Ս. Դ. Հնչակեան կուսակցութեան միացումը Հ. Յ. Դաշնակցութեան հետ, աւելի ճիշտ այս վերջնոյն գիրկը նետուիլը, զիջանելով իր երկու ընտրելիներուն դէմ 4-5 ծանօթ կուսակցականներու ու 1-2 համակիրներու ընտրութեանց մասնակցելու իր հանդուրժելը։

Յարդ այն կարծիքն ունէի ու ինծի հետ ամենքն ալ այնպէս կ'խորհէին թէ՝ Հնչակեան կուսակցութիւնը միշտ ժողովրդի գանգուածին ու մեծամասնութեան հետ կ'քալէ ինչպէս չատ առիթներու մէջ ցոյց տուած է փորձերով, ու այս տեսակ Հախտ կացութեան մը մէջ մտնելով իր ղեկչ ու խոհական գործելակերպէն չատ բան վրայ կուտայ, թէ ինչո՞ւ, որովհետև պէտք էր այդ կուսակցութիւնն իր վերջին ժողովին մէջ՝ թերուդէմ հաւանականութիւնները կշռելէ ետք մտածէր թէ՝ ազգային գործոց կանոնաւոր ընթացքին ու անոր ուղղութեան դէմ չարունակ խոչընդոտներ, առարկութիւններ, պատուական տրտունջներ յարուցանելու համար ուխտեալ քանիմներու զոհ պէտք չէր երթար, բայց փոյթ չէ եղածը եղած է, բարի վայելուշ, իրարու խէր տեսնեն որչափ ժամանակ որ կամուրջէն պիտի անցնին...։

Տարաբաղդ Հայկ Էմիրեանն կրկին յիշելու կ'ստիպուինք, որ եթէ ողջ ըլլար այս անհեթեթութիւնը չէր գործուեր ա պահովապէս։

Երկրորդ անհեթեթութիւնն է Մեսրոպեանի եօթներորդ համբաւաւոր դասարանի տղոց վերջին չահատակութիւնը...։

Այս մասին ցաւս կ'յայտնեմ, իրական ցաւ մը, որովհետև ըրածնին դրածնին չեն գիտեր այդ դժբաղդ տղայք, որոցմէ չատ աւելի յանցաւոր ու պատասխանատու են անոնք, որոնք՝ մոլորեցուցին զանոնք ու խորտակեցին անոնց ապագան, սխալ սկզբունքներ, վնասակար խրատներ տալով ու պարզապէս անձնասպանութեան դրդելով զանոնք։

Եւ անոնց մոլորեալ մտքերուն վրայ գաղափար մը տալու համար կ'բաւէ սա անհեթեթութիւնն անցողակի նշանակել ետք ընդ միշտ փակել այս խնդիրն ալ։

Երբ իրենց ըստ օրինի կ'արգիլուի կարդալ բան մը զոր նախապէս պէտք էին ներկայել վարժարանի տեսչութեան, կը գայթակղին ու 20րդ դարու մէջ գտնուիլ նին, ազատութեան մէջ ըլլալնին պռաւէտ ետք կ'աւելցնեն թէ Համիտի ժամանակ չեն ապրիր այլևս, բայց միւս կողմէ խրհելու կարողութենէ բոլորովին զուրկ, փճացած, չեն ամչնար ու խպնիր ծեծի ու յարձակումի սպառնալիքներ ընելու «Դաչինք»ի դէմ ու իրենց ըրածը համիտաբանութիւն չըլլար, 20րդ դարու գործ ու ազատութեան հաւապատասխան կ'ըլլայ չէ՞, խեղճ ողորմելի մոլորեալներ, խլէզներ, ցաւալի է վիճակնիդ, եկէք ինծի հետ հաւատացէք ու ղեռ ուշ չէ նոթափեցէ՛ք...։

Իսկ վերջին անհեթեթութիւնն pour la bonne bouche պահեցի վերջի.

Թանին Բուլվարի ներկայացուցիչներն ներչնչուելով գրած է թէ Ներոնները Հռոմի մէջ միայն գոյութիւն ունեցած են թէև, բայց մեր օրերուն՝ Ֆէրտինանտի պէս թագաւորներ անոնց կարգին մէջ ըրած են, որոց վառած կրակներուն վրայ, կ'ըսէ, հարիւրաւոր նահատակներու հեծեծանքները կ'բարձրանան և դպրոցական գրասեղաններու վրայէն պէտք է տղայոց սիրտերուն մէջ վրէժխնդրութեան հուրն արծարծել, որպէսզի անիծեն զանոնք.

Առարկութիւն մը չունիմ ընելիք Թանինի գրածներուն և կրնայ ըլլալ որ Ֆէրտինանտ Ներոններու կարգին մէջ մտած ըլլայ, նմանապէս համակարծիք եմ որ մատղաշ տղոց ներչնչուի ատելութեան և վրէժխնդրութեան հուրը...։

Բայց Թանին մէկ քարով երկու թռչուն կ'զարնէ, աւելի զգօն, աւելի խոհուն կ'կարծէի որ ըլլար Թանին գրիչ չարժեցնէ առաջ, բայց քանի որ Թանին համակարծիք է ատելութեան և վրէժխնդրութեան բոցն արծարծելու, անշուշտ այդ արծարծումը չկրնար մեծնչորհն ընել միայն թուրք տղայոց, անդին հայ տարրըն և անոր մատաղ սերունդը գոյութիւն ունի, ուրեմն այդ հայ սերունդին ինչ բան ներչնչելու ենք, ըստ Թանինի...։

ԵՄ

ՄԱՄՈՒԼ

Թիւրք իր խմբագրականին մէջ «Հաշտութեան քաղաքականութիւն»ը խորագրին տակ, հետևեալը կը գրէ.

«Ո՛վ Օսմանցի Ազգ, ինքզինքիդ եկուր։ Շարժեցէ՛ք ջո՛վ իսլամի զաւակներ։ Ինչ կը սպասէք։ Քաղաքներնիդ ձեռքէ կ'երթան, Ազգերնիդ կը կոտրանի, Տէրութիւննիդ կը տատանի։ Կառավարութիւննիդ հիւանդացած ձենէ օգնութիւն կը սպասէ։

«Ո՛վ Օսմանցի Ազգ, դեռ պիտի քնանա՞ս։ Արդեօք բաւական չէ՞ն քեզ քունէդ արթնցնելու՝ տուներդ քար ու քանդ ընող թշնամի թնդանօթներուն, պուլկարական պայթուցիկներուն թնդիւններն ու երկրիդ մթնոլորտը ապականող «Հո՛երա»ի ադաղակները։ Ինչ կ'սպասես. զանգակները ականջիդ քովը հնչեն ու թշնամին տո՛ւնդ մտնէ։ Երբ պիտի արթննաս։ Աչխարհիս կոտծանմա՛ն օրը։

«Ե՞րբ պիտի բանաս աչքերդ։ Արդար Դատաւորին առջև ելո՞ծ օրդ։ Այն ատեն ուշ պիտի ըլլայ։ Յառա՛ջ... Օգնէ կառավարութեանդ։

«Վրայէդ նետէ թուլութեան, ծուլութեան և թմրութեան վերարկուն ու վազէ կառավարութեանդ օգնութեան քանի որ թշնամիները քեզ անկողնէդ գերեզմանիդ եզերքը հասցուցած են, որպէսզի այնտեղ յաւիտենականապէս քնանաս։ Եթէ հաշտութեան քաղաքանութենէն վազ չանցնիս, կառավարութիւնդ ակամայ անոր պիտի հետևի, գիտցած ըլլաս»։

ԱՆԱՏՕԼՈՒ իր «Կղզիներն ու Իտալիա» վերնագրով խմբագրականին մէջ խօսելով այն լուրերուն վրայ, թէ Իտալիա պիտի բանաբերէ Լօզանի դաշնագիրը, որու համեմատ ան իտալօ-թուրք պատերազմէն վերջը գրաւած կղզիները Թուրքիոյ պիտի վերադարձնէր, զա

ՊՐԻՉԱՐԴ ՉԱՐԵՆՑԻ

ՀԱՏՈՒԱԾԱԿԵԼԸ

ՄԻՆՉԵՎ ԴԱՏԱՎՈՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԸ

Ֆ.

Տիկոջս ծանոթ դատաբժշկական փորձագետ մըն էր։ Ան կրնար ինծի ըսել, թէ ինչո՞ւ համար մարդ մը կրնայ ինքնասպան ըլլալ, կամ ուրիշ մը սպաննել զայն։ Ես ալ ինքնասպանութեան պատճառներուն մասին ուսումնասիրութիւններ կատարած էի, եւ ինծի համար հետաքրքրական էր տեսնել, թէ ինչպէ՞ս կրնայ մարդ սպաննել ուրիշ մը։ Ես ինքնասպանութեան պատճառներուն մասին ուսումնասիրութիւններ կատարած էի, որովհետեւ ինքնասպանութիւնը ինծի համար ամենէն դիւրինն էր

տեսիլին քաղաքական ճառագայթները, ... ին ձնչման փորձեր, միջօրէական (Méri ...) մը, որուն վրայ ճշդեցին ժամացոյց... երը, անձրևաչափը (pluviomètre), հողմաչափը (anemomètre), անթել հեռագրի ...անրանկար գործիք մը, որ կը գործէ 300 ...մէր հեռաւորութեան վրայ, գրի մեքե... նի նոր գործիք մը, չարժագիր (sismo...graphes) մը, վարժարանին լոյս արտա... դող էլէքտրական dynamoները։ Բրօֆ. ...ովել մեծ ազնուութեամբ բացատրեց ... ամենէ անդլիերէնով, զոր հայերէնի թարգմանէր Նոյն վարժարանի այս ...աւան չրջանաւարտներէն Պ. Սիմօն ...ակիմեան։ Ծարգելի Բրօֆէսէօրը մեծ ...ախութիւնը խօսեցաւ Հայ աշակերտներու ...ղիութեան վրայ և իբր ապացոյց իր ...ակրութեան թէյի սեղանի հրաւիրեց ...ուլը. Պ. Մարտիկեանն ու աշակերտ ...ը իբարտիսօ, նոր կառուցուած ...ին մէջ։

Աշակերտներն մեծ գոհունակութեամբ ...ցան վարժարանէն, երկու ժամ մեծ ...ադքով անցնելէ յետոյ։

Մեսրոպեան վարժարանի Տեսչութիւնը ...իրին չնորհակալութիւնը կը յայտնէ ...ետրիկեան վարժարանի Տնօրէն Մր. Մաք... ...ոյնի, գիտութեանց ուսուցիչ Բրօֆ. ...ոյէլի, ինչպէս նաև ներքին հայ յար... ...ի ուսուցչի մը և Պ Սիմէօն Ծովակիր... ...ի, իրենց մեր ազգ. վարժարանին ...ուցած հաւակրական վերաբեր... ...ին համար։

Տեղական Լուրեր

Հանդերոյ և Անտառաց Նախարա... ...ութիւնը կուսակալութեանս մասնաւոր ...ոհանգ զրկեց, որ խիստ պատժոյ են... ...ուրկէն այն ամէն հովիւներն ու գիւ... ...ղիները որոնք անտառները կ'այրեն։

Նահանգիս օր Մաղնիսայէն քաղաքս ...ասնող տեղւոյն միւթէսարըֆ Մէհմէտ ...ֆէնտի պէյը, որ քանի մը օր իզմիր ...ափի անցուդ։

Նահանգիս իրիկուն ճարպիկ գող մը ...ուտելով տօնի պատճառաւ յուներց Ս. ...ասանտինոս եկեղեցւոյն մէջ տիրող ...իաղանճէն, Սրբարանը կը մտնէ և ...ին տակ գտնուած առարկաներէն կը ...պէ արծաթ խնկաման մը և կը փախ ...առնց ձերբակալուելու։

Քանի մը օր առաջ Թիրէի մէջ Ալի ա... ...ուրք մշակ մը իր քրոջը հետ ար... ...ան կը վերադառնար, ուզեց ճամ... ...ն վար իջնել ու իր քոյրը հեծցը... ...նոր վրայ, բայց այն միջոցին երբ ...ր ասիկա դիպուածաձև իր մէջքի ա... ...նակը կրակ առաւ և արձակուած ...ակը քրոջը հանդիպելով անդունէ գե... ...փռեց զայն։ Ակամայ եղբայրասպանը ...րակալուելով բանտարկուեցաւ։

ՀՐԻՒՀ.— Պալճիներու չուկան մինչ ...ացի Սպիտ առջի օր քիմիական նիւ... ...ով իր սենեակին մէջ կրակը սենեակին ...ած առարկաներուն անցաւ։ ...ր զրացիները վազելով յաջողեցան մա... ...ն քիչ մեռասվ։ Ասյս բռնկումէն ...ետքի ալ ձեռքը միայն այրեցաւ։

Նահանգապետ Էֆէնտի մը ...ր ...ան ...ան ...ան

NATIONAL UNION SOCIETY ԼՏԴ

ՈՐՈՒ ԳՈՐԾԸ ՓՈԽԱՆՑՈՒԱԾ ՈՒ ԵՐԱՇԽԱՒՈՐՈՒԱԾ Է

PHOENIX ASSURANCE COMPANY LTDԷ

ՀԱՍՏԱՏՈՒԱԾ **ԼՕՆԴՈՆԻ ՄԷՋ 1782ԻՆ**

	Ա.ԱԳՏ. ՈՍԿԻ
Ընկերութեան ընդհանուր դրամագլուխ պահեստ, Գոյքերը հաւ. աւելի է քան	15,000,000
Վճարած է միւնչեւ այսօր վնասներու համար աւելի քան	88,000,000

Այս հաւրատածոյ ընկերութիւնը կ'ապահովագրէ հրդեհի դէմ շէնքեր, ապրանք, կահավ, գործարանները, հաւ. ևպատուաւոր պայմաններով:

ԾՈՎԱՅԻՆ ՃԻՒՂ LIVERPOOL || DALE ST

PHOENIX OF LONDON

Այս ընկերութիւնը կ'ապահովագրէ ևոյնպէս ամեն տեսակ ապրանքներ, ընդդէմ ծովային արկածներուց:

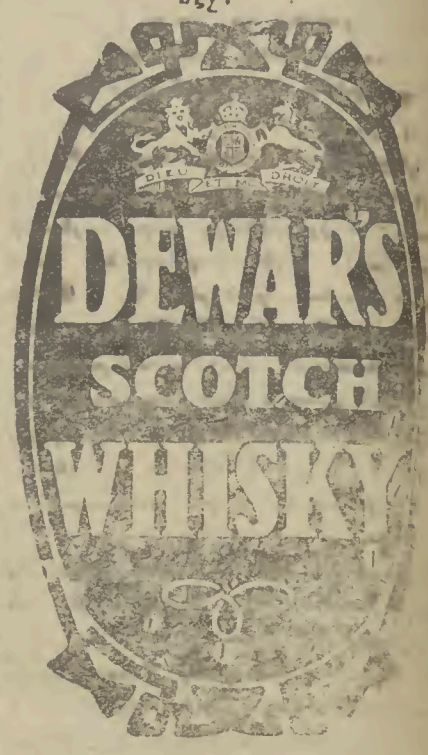
Լիազօր ներկայացուցիչ Իզմիրի

Լ. եւ Լ. ՎԱՐՊԵՏԵԱՆ

ԲԱՆԱՒԱՅ ՆԱՀԱՊԱՐՏԷՊ ՊԱՒՊՐՃԵԱՆ 23, 25, 27

ԱՅՍ ՊԱՏՈՒԱԿԱՆ ՈՒԻՍՔԻՆ

Կը գտնուի հետևեալ վաճառատուներուն մէջ.



ԱԱՌԱՔԵԱՆ ԵՂԲԱՐՔ — ՓԱՆՓԱՆԵԱՆ ԵՂԲԱՐՔ — Գ. ԳՐԱՒԵՐ ՍԱՀՄԱՆԸ

ՀԱՑ ԼԱՑՔ ԵՒՆ. ԵՒԼ.

ՄԵԾ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆՔ
ՏԻԳՐԱՆ Գ. ՆԻԳՕԹԵԱՆ

ՖՐԱՆԿԱՑ ԹԱՂ Թ. 38 — **ԻԶՄԻՐ**

Ստացած ենք գարնանային եղանակի նորաձեւութեանց այլ և այլ ապրանքներու ճոխ մի՛ հերք մը որոնք պիտի ծախուին աժան ու անմրցելի գիներով:

Ուշադրութի՛ւն

Ամառուան քաշքռուսիէրներ, քրութայէ թիւսօրէ և Շարմէօզէ պատրաստուած որոնք կրնան գոհացնել է՛ն նրբաճաշակները, սկսած են վաճառուիլ խիստ դիւրամատչելի գիներով:

Փութացէք ԱՌԻԹԷՆ Օգտուիլ

125—111

Զիթապտուղի Անխարդախ Իւղ

ԲԵՐՆԻՆ ՀԱՄԸ ԳԻՏՈՂՆԵՐՈՒՆ ԵՒ ՍՏԱՄՈՔՍՆԻՆ ԱՌՈՂՋ ՊԱՀԵԼ ՈՒՀԱՂՆԵՐՈՒՆ

Իզմիրցիք որ ամեն բանի մէջ փափկաճաշակ և բծախնդիր են, ցաւ ի սիրտ պարտինք ըսել թէ իրենց առողջութեան մասին անհոգ են, բացառութիւնները միչտ յարգելով, քնաւ կերած իւղերնուն ուշադրութիւն չեն ըներ, կարգ մը ծախուած բամպակի և պիստակի իւղերով խարդախուած ձէթ գործածելով իրենց ամենէ թանկագին գոհարը, առողջութիւնը, վրայ կուտան, ամենէ նշակաւոր բժիշկները իսկ Այվալըքի ընտիր իւղը կը յանձնարարեն ձկան իւղի տեղ գործածել իբրև կազդուրիչ և բոլոր հիւանդութեանց միակ դարման, որքան ուրեմն պէտք է առնէին պիտոյից համար այդ իւղը գործածել քան վատառողջ և խարդախեալ իւղերը, փորձեցէք անգամ մը և ինքնին պիտի գնահատէք իր առաւելութիւնները: Դործածեցէք զայն նոյն իսկ խժորեղէններու և այլ տնուշեղէններու մէջ որք չուշմայի իւղով կը պատրաստեն ձարդ:

Փնտռեցէք Ազգ. Հիւանդանոցի հետ Ազնաւորեան փողոց Թիւ 7,

ՍԱՐԳԻՍ ԹՈՐՈՍԵԱՆի տունը: 125—79

ՌՕՍԻԱ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Արտօնեալ Վեն. Կայսեր **1811** Մարտ **20** Թուական հրամանագրով

☞ ԿԵԴՐՈՆԱՏԵՂԻ

ԲԵԳԵՐՄԱՆՈՒԹԻՒՆ ՄԱՍՆԱՒՈՐ ՇԷՆՔԻՆ ՄԷՋ

Ամրողջովին վճարուած Ընկերութեան դրամագլուխը	*Ռ.*	13,000,000
Երաշխաւորութեան գումար	»	231,840,000
Ապահովագր. վճարուած վնասուց հատուցում եւ դրվզիս.	»	774,867,000
1911ին գանձուած բոնի եւ տոկոս	»	124,086,000

ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆԸ ԽԻՍՏ ՆՊԱՍՏԱՒՈՐ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐՈՎ

Կ'ապահովագրէ հրդեհի ու փոխադրութեանց վտանգներու դէմ.
Կ'ապահովագրէ կեանքի վրայ և ամէն տեսակ արկածներու դէմ.
Կ'ապահովագրէ երկաթուղիի և շոգենաւի արկածներու դէմ.
Կ'ապահովագրէ ապակիներու կոտրուելուն դէմ.

Ամէն տեսակ տեղեկութեանց համար դիմել՝ ընդհանուր գործակալութեան

ՄՕՐԱԻՓԵԱՆ ԵՒ ԳՈՒԶԻՆՕՐԼՕ *Բասած Եուսուֆ—ԻԶՄԻՐ*

ROYAL EXCHANCE ASSURANCE
ՌՈՅԱԼ ԷՔՍՉԷՆՃ

ՀՐԴԵՀԻ ԵՒ ԿԵՆԱՑ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Հիմնուած **1720**ին Ի ԼՈՆԴՈՆ

Գոյք ընկերութեան	Ա. Ո. 5,000,000
Վճարեալ Ապահովագրեալներ ու	» » 42,000,000

ՀՐԴԵՀԻ ՃԻՒՂ.— Ընկերութիւնը կ'ապահովագրէ հրդեհի դէմ և ամեն կը կալուածք, կարասիք, ապարանք, նպաստաւոր պայմաններով:

ԿԵԱՆՔԻ ՃԻՒՂ.— Ընկերութիւնը նպաստաւոր պայմաններով կ'ապահովագրէ տարեկան կեանքի տևողութեան վրայ: Նաև ապահովագրութիւնք, Ընկերութեան ապահովագրութիւն են. են.: Աւելի մանրամասնութեանց համար դիմել՝

Կ. Ո. ՈՍԿԱՆԵԱՆի
Քննիչ պատուիրակ

Ս. ՈՒԻԹՋOԼ եւ ԸՆ
Ընդհ. Գործակալ

ԼՔ ՏԱՆԻՒՂ Ա ՎԻՒՂՆ

ԱԻՍՏ. ԿԱՅՍ. ԹԱԳ. ԱՌԱՋՆԱՇՆՈՐՀԵԱԼ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐ. ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ԱՆԱՆՈՒՆ ԸՆԿ. *Հաստատեալ 1867ին*

Ընածնայատուկ ձեռնարկ Կայս. եւ Թագ. կառավ. հսկողութեամբ

Ճայսօր իր Ապահովագրեալներուն վճարած է	250,000,000 ֆր.
Պահեստ ապահովուած	50,000,000 »
Արժէք իր կալուածոց	7,000,000 »
Դրամագլ. ամբողջական	3,000,000 »
Պահեստ կեանքի ճիւղին	35,000,000 »

Ընկերութիւնը կ'ապահովագրէ.—
ցեաճիք վրայ ամեն տեսակ պայմաններով,

Որոշ պայմանաժամով կամ հասոյթի մը վճարման անկարողութեան պարագային:
Թառն ապահովագրութիւնք. 3% ապահովեալ յաւելումով:
Օժիտի եւ խնայողական ապահովագրութիւնք:

Բոլիան ։ պայմաններն ամենէ նորագոյներն են և ամենէ առատաձեռն:
Տեղեկութեանց համար դիմել ընդհ. գործակալներու.

ՔՈԻՅՈՒՄՃԵԱՆ ԵՒ ԱՆՐԻՓԷՋ
Քիւչիւք Գուզու օղլու խան

ՄԵԾ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆՔ
ՔԱՄԵԼԻԱՑԻ

(ՆԱԽՈՐԴ. ԱՄԱՐԻԹԷՆ)

Վաճառատանս մէջ կը գտնուին ամեն ճաշակի յարմար ապրանքներ:
Գարնան ներկայ եղանակին համար, ընդունած ենք մեծաքանակ ապրանք որոնք պիտի կրնան գոհացնել ամենէ նրբաճաշակները:
Գիներու անհամեմատ ժամանութիւն, ապրանքներու տոկունութիւն անմրցելի կ
Այցելեցէք անգամ մը ՔԱՄԵԼԻԱՑԻ վաճառատունը համոզուելու համար:

ՏՆՕՐԷՆՈՒԹԻՒՆ